

心繫生活每一程

## 「早晨折扣優惠」

生效日期 26/2/2024



- 1. 早晨折扣優惠之推廣期為2024年2月26日至2024年 6月30日。優惠只適用於星期一至五,不包括公眾 假期。
- 2. 乘客於推廣期內於指定港鐵車站,以成人八達通於 早上7時15分至8時15分出閘,即自動享有75折優惠。 全月通用戶乘搭連接車程往來非全月通適用範圍 同樣享有75折,折扣會以扣減全月通連接車程的 75折優惠後的車費計算。車費以角為單位,若折扣 金額的尾數少於一角,亦以一角計算。
- 3. 指定港鐵車站如下:

○ 東鐵綫: 金鐘至九龍塘 ○ 港島綫: 上環至太古 ○ 觀塘綫: 黃埔至油塘 ○ 南港島綫: 金鐘至海怡半島 ○ 荃灣綫: 中環至美孚 ○ 東涌綫: 香港至南昌

鑽石山至美孚 ○—○ 屯馬綫: o—o 將軍澳綫: 北角至油塘

- 4. 早晨折扣優惠不適用於東鐵綫頭等額外費及於同一個 車站出入閘的車程。
- 5. 早晨折扣優惠可與轉乘優惠、特惠站優惠、及全月通 連接車程75折優惠一併使用,惟該總優惠金額 不會高於該車程之車費。
- 6. 於30分鐘內經尖沙咀站/尖東站轉綫,車費會以一程 車程收費;但就計算早晨折扣優惠的合資格車程 而言,則視作兩程獨立車程計算。
- 7. 出閘時間以港鐵電腦系統時鐘記錄為準。
- 8. 享有早晨折扣優惠的車程會在指定車站出閘時於 出閘機顯示。
- 9. 60-64歲香港居民使用樂悠咭於羅湖、落馬洲及 馬場站入閘並符合早晨折扣優惠之要求亦可享優惠。
- 10.《合約(第三者權利)條例》不適用於本條款及細則。
- 11. 如有爭議,香港鐵路有限公司擁有最終決定權。

本單張內容(包括但不限於條款及細則)如有任何更改, 恕不另行通知。請瀏覽www.mtr.com.hk參閱最新詳情。

港鐵熱綫: 2881 8888

### **Terms and Conditions**

- 1. The promotion period of the "Early Bird Discount Promotion" covers all weekdays (excluding public holidays) from 26 February 2024 to 30 June 2024.
- 2. Passengers who exit the MTR gate between 7:15 and 8:15 a.m. using their Adult Octopus at any of the designated stations will enjoy an automatic 25% discount. For connecting journeys using the Monthly Pass, the 25% Early Bird Discount will be applied to the fare after the deduction of the 25% discount for the connecting journey. The discount is rounded up to the next 10 cents.
- 3. The designated stations are:

o—o East Rail Line: Stations between Admiralty to Kowloon Tong

Stations between Sheung Wan and Tai Koo

Kwun Tong Line: Stations between Whampoa and Yau Tong

South Island Line: Stations between Admiralty and South Horizons

Tsuen Wan Line: Stations between Central and Mei Foo

Tung Chung Line:

Stations between Hong Kong and Nam Cheong

O Tuen Ma Line: Stations between Diamond Hill and Mei Foo

o—o Tseung Kwan O Line: Stations between North Point and Yau Tong

- 4. The discount is not applicable to the First Class Premium of the East Rail Line or journeys with an identical entry and exit station.
- 5. The Interchange Discount, the Fare Saver Discount, and the 25% discount for connecting journeys with the Monthly Pass also apply to journeys with the Early Bird Discount, where the total discount amount shall not be higher than the rail fare deducted.
- 6. Interchange journeys at Tsim Sha Tsui Station / East Tsim Sha Tsui Station within 30 minutes are charged as a single journey fare, as usual. However, they will be treated as two individual trips for this promotion.
- 7. Exit times shall be determined by the MTR computer system clock records.
- 8. Journeys on which passengers can enjoy the Early Bird Discount will be shown at the exit gates at designated stations.
- 9. Passengers aged 60-64 using JoyYou Card and originating from Lo Wu, Lok Ma Chau and Racecourse stations will be eligible for an Early Bird Discount if fulfilling the Early Bird Discount Promotion requirements.
- 10. The Contracts (Rights of Third Parties) Ordinance shall not apply to the terms and conditions herein.
- 11.MTR Corporation Limited reserves the right to make the final decision in the event of any dispute.

Information contained in this leaflet (including but not limited to terms and conditions) is subject to change without any prior notice. Please visit www.mtr.com.hk for updates.

MTR Hotline: 2881 8888

### 「早鳥」出閘 車費優惠

逢星期一至五(公眾假期除外)早上7時15分至8時15分, 使用成人八達通於任何指定核心市區車站出閘,即可享 車費75折優惠。

早晨折扣優惠可與轉乘優惠、特惠站優惠及全月通連接車程75折優惠同時使用,節省更多!

# Start your day earlier & enjoy a fare discount!

Available Monday to Friday (except public holidays), from 7:15 to 8:15 a.m., passengers using an Adult Octopus can now enjoy a 25% fare discount when exiting any of the designated core urban stations.

More savings for using the Early Bird Discount together with Interchange Discount, Fare Saver Discount and 25% discount on connecting journeys with the Monthly Pass!

MTR Corporation Limited 香港鐵路有限公司

